

## 外电报道 阿拉伯许多国家对贝京建议持冷淡态度

【法新社贝鲁特十二月十九日电】以色列总理贝京十八日在美国电视台透露了大体内容的和平计划，受到阿拉伯世界相当普遍的冷淡。

从近东的北到南，无论是在对萨达特总统已表示强烈的反对意见的首都，还是在迄今仍完全采取审慎态度的所谓“温和”的首都，一致提出了这样一个问题：“贝京打算把分散在接待了他们的各阿拉伯首都的二百万巴勒斯坦人怎么办？”

交谈者们指出，通过给予约旦河西岸现在的居民以自治来解决约旦河西岸内部问题是一回事。但是，使散居国外的巴勒斯坦人和领导他们的各政治机构满意，并从而建立“公正和持久的和平”是另一回事。

叙利亚外交部长哈

达姆用现代史来说明这个观点，他说：“那些认为萨达特的主动行动将为和平作出贡献的人，似乎忘记了第一次世界大战结束后德国在凡尔赛签署的投降条约本身就孕育着第二次世界大战。”

开罗谈判现阶段的“温和派”首脑沙特阿拉伯，当听到贝京说以色列对允许自治了的地区和耶路撒冷将继续进行军事占领这种话时，对贝京在华盛顿表现的乐观无法理解。利雅得官方电台评论员说：“只要以色列军队留在阿拉伯领土上，就没有乐观的余地。”

目前，巴勒斯坦解放组织只是通过“电台”作出反应。它在等待更确切的消息，让支持它的报界去谴责“贝京计划对流离失所的二百万巴勒斯坦人所判的无期驱逐徒刑”。

然而，人们普遍认为，“贝京计划”只不过是开始的姿态，目的是在更牢固的基础上开始真正的谈判。

正因为如此，在贝鲁特的巴勒斯坦人士的反应不象半官方的或官方的最初讲话使人们所认为的那么消极。

在这方面，可以不夸张地说，被提问的各种领导人内心深处抱着一种“关切的期望”。人们说，特别是巴勒斯坦解放组织领导人阿拉法特就是这样的，现已证实，自从由于萨达特访问耶路撒冷而开始的危机以来，他同萨达特总统保持着几乎不断的联系。

【美联社贝鲁特十二月十九日电】阿拉伯国家今天对以色列总理贝京提出的中东建议的初步反应是拒绝的，巴勒斯坦解放组织把这些建议斥之为“荒唐可笑”的。

一些阿拉伯国家的领导人不肯立即发表正式评论，但是他们政府控制的新闻工具在新闻和社论栏中把这些建

议当作它们的头条消息。

约旦的《宪政报》说，以色列希望“在西岸和加沙地带建立一个象西柏林那样的、周围被以色列军队和定居点包围的实体”。

贝鲁特的亲巴勒斯坦的日报《旗帜报》说，贝京将允许世界各地的犹太人去定居在西岸，“但是他却宣告居住在其余阿拉伯世界里的两百万巴勒斯坦难民永远流放”。

【路透社贝鲁特十二月十九日电】对于贝京关于给住在被占约旦河西岸和加沙地带的巴勒斯坦人以自治的方案，阿拉伯人作出了一种主要是抱敌对态度的反应。

这个方案受到了叙利亚和利比亚的谴责，遭到了约旦的批评，并被巴勒斯坦解放组织斥为“荒唐的玩笑”。

这些阿拉伯反对意见的一个不断重复的主题是这样：以色列决心要保持对被占领土的控制和阻止建立独立的巴勒斯坦国。

## 美白宫发言人谈中东问题

说中东问题的焦点已转到有关各方

【美新处华盛顿十二月十九日电】新闻发布会——发布人是新闻秘书鲍威尔，他谈了下列问题：

鲍威尔说，中东问题的“焦点”，已经再一次“恰当地”转移到有关各方。他说，美国的作用是给予帮助以一切可能的办法“促进”和平进程。

有人问，在巴勒斯坦人不参加的情况下，是否有可能达成一项和平解决方案，而且卡特是否愿意“接受”这样的方案。

鲍威尔指出，总统在最近的几个星期内，已经清楚他说明了他对于巴勒斯坦解放组织的言论和行动的看法。关

于“一般的巴勒斯坦人”和由他们参加达成一项解决方案的问题，鲍威尔说，这个问题“涉及到”现在正在进行的或在不久的将来也许要进行的“讨论”。他说，他不愿意谈论那些人们也许要提出的建议。

鲍威尔在有人问到卡特自从他同贝京举行第二次会谈以来，是否同沙特阿拉伯、约旦和叙利亚进行过接触时说，“可以设想”同其它国家一直保持着外交上的接触。他说，他“不知道”卡特给中东的那些领导人打过电话。

有人问，那些事件是否没有把巴勒斯坦解

【法新社开罗十二月十九日电】据这里的社报报道，以色列总理贝京将在星期日（二十五日）抵达苏伊士运河河畔的伊斯梅利亚。

这家通讯社说，贝京将乘专机到达埃及，并坐直升飞机飞往伊斯梅利亚。

在两位领导人开始会谈之前，贝京将出席萨达特的午餐会。

这家通讯社报道，萨达特和贝京将在晚些时候举行记者招待会。

萨达特将于今天同副总统穆巴拉克飞往伊斯梅利亚。

【合众国际社纽约十二月十九日电】以色列总理贝京今天宣布，他们夫妇俩将于星期日（二十五日）前往埃及同埃及总统萨达特会谈。

【合众国际社开罗十二月十八日电】埃及总统萨达特和以色列总理贝京今天在准备三十年来中东最具有历史意义的圣诞节礼物——举行一次苏伊士会议就一项全盘和平解决办法的基础达成协议。

据以色列副总理亚丁和参加目前在开罗举行的埃及和平谈判的人士说，预料贝京的访问将在圣诞节以前进行。

如果会议在圣诞节举行的话，这将是给萨达特总统的一件适当的圣诞节礼物。萨达特在圣诞节那天满五十九岁。

开罗的《共和国报》报道：会址将是苏伊士运河中的一个孤岛，一九七三年十月，埃及曾把该岛当作跳板越过西奈发动奇袭。靠近伊斯梅利亚城附近的这个岛屿可以轻而易举地予以保护以防止安全方面可能遇到的危险，萨达特最喜欢的宾馆之一就座落在那里。

虽然，萨达特同贝京的会晤似乎表明在和平原则问题上观点一致，但是，有种种迹象表明，在细节问题上仍然存在分歧。

《金字塔报》批评所传的贝京带到华盛顿的具体和平建议的内容。据说，卡特总统已把这些建议转达给萨达特。建议要求（以色列）几乎完全从西奈撤出去，并且规定一个关于给以色列占领的约旦河西岸以自决权的历时二十年的过渡时期。

萨达特本人拒绝接受这个二十年的期限，《金字塔报》说，所说的建议整个来说，作为对萨达特的大胆的访以主动行动所作的答复是不够的。

同时，萨达特在对记者的谈话中说，如果他无法使以色列作出足够的让步，以响应他的和平倡议的话，那末他只有两种选择——要么进行一场“新的斗争”，要么辞职。今天发表了这篇谈话。

他还说，他眼前不打算跳进尼罗河。

他说，由于经历了一段漫长的不信任历史，同以色列人谈判将是困难的。他在对记者发表谈话时说：“存在着严重的分歧。”

但是，他说，他的和平努力将继续下去。

他对开罗的《十月》周刊说：“如果我在这方面失败的话，我也不会收拾我的证件，连同我自己一起扔进尼罗河或苏伊士运河。我们将准备一场新的斗争。”“如果我彻底失败的话，我将辞职。”

放组织和约旦“排除”他说，美国对于和平途在谈判之外。鲍威尔程的看法，已经由卡特、万斯和布热津斯问他们，如果他们认为是被排除在外的话。基作了“充分的叙述”。

埃及以双方宣布贝京定于二十五日抵埃及

越美在巴黎开始第三轮会谈

【美联社巴黎十二月十九日电】美国和越南两国的高级代表今天在这里恢复关于两国关系“正常化”的会谈。

美国助理国务卿理查德·霍尔布鲁克和越南副外长潘贤在越南大使馆会晤。

这是他们六个多月来第一次会晤。两国谈判代表于今年五月初在越南大使馆举行了两天会谈，六月初又在法国大使馆举行了两天会谈。

霍尔布鲁克在到达越南大使馆参加会谈时没有发表讲话，潘贤在大使馆等候他。预计会谈内容主要是继续要求寻找在越南战争中阵亡的美军尸体和要求美国对越南的建设提供经济援助。

【德新社巴黎十二月十八日电】美国和越南代表预定明天开始在巴黎就两国关系正常化问题举行第三轮会谈。

今年五月和六月举行过内容完全一样的会谈，现在是又一轮。

同前几次的会谈一样，美国副国务卿理查德·霍尔布鲁克将率领美国代表团，越南副外长潘贤将率领越南代表团。

在会谈中准备再次讨论前几次会谈中没有得到解决的问题。

它们当中有，越南要求几十亿美元的战争赔偿，河内说，这几十亿赔偿是美国前总统尼克松在一封秘密信件中答应给的。

自从六月会谈以来，美国就不再使用否决权，反对统一的越南成为联合国会员国了。

在这次会谈中美国将继续催促越南提供大约二千五百名仍然列入在越南战争中失踪名单的美国军人的情况。

# 《通知五角大楼审查对苏进行战争的战略》

说美担心从前几届政府延续下来的战略原则已过时，因此要进行审查和研究

【本刊讯】美国《纽约时报》十二月十六日刊登一篇专稿，题为《通知五角大楼审查对苏联进行核战争的战略》，全文如下：

白宫责成国防部大规模审查对苏进行核战争的应急计划。

官员们说，之所以要进行这次审查，是因为白宫担心由从前几届政府延续下来的现行战略原则可能已过时。在进行这次审查的同时，五角大楼还将对美国核力量今后的规模和构成进行一次研究。

官员们说，审查应急计划将是五角大楼从一九七四年尼克松政府的国防部长施莱辛格宣布战略原则有重大变化以来，第一次设法用新的眼光看待核打击目标的问题。施莱辛格说，两个超级大国在核能力方面出现全面均势，这使美国核力量有必要在保持六十年代政策声明中所强调的对城市进行全力以赴的报复性打击的能力的同时，还能对苏联的军事目标进行小规模攻击。

卡特政府的一位高级官员说：“情况已经发生变化，现在是我们重新研究这一重要问题的时候了。”

有人要求国防部着手处理涉及其核打击计划这类的问题，比如，

【本刊讯】英国《星期日泰晤士报》十二月十一日刊登安东尼·特里发自巴黎的报道，标题是《出了问题的交易暴露了军火走私贩的行迹》，摘要如下：

这项出了问题的军火走私交易，是向索马里提供武器支持它同埃塞俄比亚的战争的大宗贸易的一部分。奇怪的是，这批将用来对付俄国人支持的埃塞俄比亚的价值达五百万美元的武器，是来自东欧集团国家匈牙利。虽然这项交易的结局是有人被捕和有人受到死的威胁，但还没有迹象表明军火走私贸易在减少。

美国和欧洲军火经纪人上周在伦敦举行秘密会议，讨论了价值达一千万美元的一项新合同。而且，即使埃塞俄比亚得到俄国的支持，这些经纪人很可能向索马里提供一个共产党国家制造的武器。

上周向《星期日泰晤士报》一家透露的文件，说明这笔五百万美元的交易究竟是如何出了问题的。文件追溯了从共产党的匈牙利空运苏联卡拉什尼科夫式步枪和弹药——全是运往索马里的——的情况。索马里同它过去的军事支持者俄国断绝了关系，而美国和英国禁止向它出售武器。

但是，一些共产党国家为了得到西方货币以及它们所称的“可以接受的证明文件”，也很乐于不去过问它们出售的武器的真正目的地。证明文件通常是一种证明书，说明武器是卖给可以接

美国应当能够给予哪些类型的苏联目标以摧毁性的威胁？需要多少核武器执行各种任务？美国的战略力量的目标是否应该是进行有限核攻击？

重新进行研究的主要推动力，看来是总统的国家安全顾问布热津斯基对确定核目标越来越感兴趣。据官员们说，他在内阁会议上经常提出这个问题，并催促五角大楼检查从前政府承继下来的战争计划是否需要修改。

官员们说，布热津斯基认为，核理论需要更紧密地同政府对苏联的整个政治战略联系在一起。特别是，据说，他提出，五角大楼的核打击计划的目标应该是利用苏联可能担心的东西，例如，威胁莫斯科的粮食供应，或把俄国在远东的部队作为一个

【路透社贝尔格莱德十二月十六日电】南斯拉夫亲苏逃亡分子约沃维奇的亲属今天说，约沃维奇已被南斯拉夫警察当局逮捕，目前正在这里的狱中。

他们说，他们并不了解约沃维奇教授被捕的详情，但他的家属已在贝尔格莱德委托两位律师为他辩护。

目标，而使俄国人更容易受到中国的攻击。

白宫一位官员说：“过去，一直是由制定军事计划的人确定核目标，他们基本上强调对目标进行有效的摧毁。但是，不应该在政治真空中确定目标。某些目标对莫斯科来说，在心理上的重要性比其它的大，我们应该开始考虑，如何利用我们的战略力量在这些关切的事情上发挥作用。”

官员们说，促使国防部进行这项研究工作的另一个因素是，情报界无法肯定苏联民防防护措施效能。五角大楼的官员仍在研究有些人所说的苏联的一项大规模的努力——利用掩蔽体和紧急撤退措施以使公民和工业免于遭到核袭击。因此，官员们承认，核打击计划中没有考虑到这样一种可能

路 透 社 报 道

## 南斯拉夫逮捕亲苏逃亡分子约沃维奇

官方还没有证实约沃维奇的被捕。

约沃维奇教授是据说被南斯拉夫逮捕的第二个著名的“共产党情报局逃亡分子”。

共产党情报局分子一词，是这里用来称呼反对铁托牌共产主义的持不同政见的亲苏强硬

性：苏联民防防护措施可能削弱核报复打击力量的影响。官员们说，不久应该可以比较清楚地看到，苏联在这方面有多大能力，这大概将需要对核打击计划作一些调整。

据说卡特作为一九七六年竞选总统候选人期间曾对使用小规模核力量的作法表示怀疑。

目前的国防部长布朗一月份在参院军事委员会认可的任命意见听取会上说：“我认为，有限的战略核交锋根本不可能始终保持在有限的范围之内。”

可是，国防部的官员说，布朗后来逐渐接受了上届政府提出的一些原则，尤其是那些主张美国的力量应该既能够对苏联的广泛目标进行大规模核袭击，也能够进行小规模核袭击的原则。

分子。

官方上月宣布，“共产党情报局逃亡分子”佩罗维奇已在这里被捕，而且正在对他的反对国家的罪行提出起诉。

佩罗维奇和约沃维奇教授都是所谓基辅反铁托集团的成员。他们于一九七五年离开苏联去巴黎，并分别去西方各国旅行。

## 英报谈匈牙利向索马里进行军火走私交易的文章 《出了问题的交易暴露了军火走私贩的行迹》

受的中立国家的。这些证明书往往是驻扎在西欧的外交官提供的，以换取现金，因为这些外交官的生活水平超过了他们的收入。一位参与匈牙利这一交易的高级外交官得到十二多万英镑。

在这个案件中，原来订购的五百万美元的武器是为尼日利亚购买的。一旦文件发出，合同就转给索马里。但是，索马里的代理商ICW公司（设在瑞士巴塞尔的一家在列支敦士登注册的公司）仍然有一个问题：如何把五百八十吨武器从布达佩斯秘密运到索马里首都摩加迪沙。共产党人可能乐意向一个正在同得到共产党支持的埃塞俄比亚作战的国家提供枪支。但是，其它国家反对通过它们的机场运输武器。

为了空运这批武器，ICW公司选择了一个设在迈阿密的常常运输这种敏感货物的空中运输公司，租了三架波音707飞机。但它选择的从布达佩斯到摩加迪沙的航线，要在沙特阿拉伯的吉达加油。

这就使这些飞机靠近南也门，南也门对任何飞机都怀疑，即使这些波音飞机是作为编有真正号码的索马里正常班机飞行的。南也门人最后命令一架索马里客机在亚西迫降。真幸运，它确实

【合众国际社华盛顿十二月十八日电】美国一些人士今天说，苏联一直在以很快的速度建造发射导弹的潜艇，以致它已经达到了在战略武器协议中所规定的九百五十个海基导弹发射器的最高限额。五角大楼的一些官员还说，苏联人准备在新的核潜艇上部署装有多弹头的远程导弹。

一位政府人士说，苏联的生产速度比人们在一九七二年签订武器控制协议时所预料的要“稍快一些”。

另一位官员说：“他们建造潜艇的速度达到了我们认为他们的造船厂所能达到的最高速度。”

苏联如此迅速地生产潜艇（每年生产十到十二艘），以致于一些美国官员说，俄国人已经处于既可说是遵守限制战略武器协议、也可说是破坏协议的模棱两可的地位。

虽然，许多美国官员把这一点看成是使人烦恼的事，但是，其他人，如参议院军事研究和发展小组委员会主席麦金太尔等宁愿苏联人在集中生产水下导弹，而不愿意它生产陆基洲际弹道导弹。

麦金太尔（新罕布什州民主党人）在会见记者时说：“一般说来，苏联人放弃他们在很大程度上依赖洲际弹道导弹的做法，对我们双方都有利。恰恰是他们不愿意象美国那样，发展一支以安全和稳定为其特性的战略力量的情况，使得我大为不安。”

根据一九七二年签订的限制战略武器协议，苏联可以在六十二艘潜艇上装有七百四十个导弹发射器，美国可以在四十四艘潜艇上装有七百一十个导弹发射器。俄国人只有在他们废弃比较旧的潜艇，或者摧毁多达二百一十个比较旧的陆基导弹的情况下，才能把海上的导弹的数目增加到九百五十枚。

一位政府人士说：现在“苏联人已经达到了他们的九百五十枚的限额”。俄国人首先摧毁了一些比较旧的洲际弹道导弹的地下发射井，合众国际社记者了解到，莫斯科正在使一些比较旧的发射导弹的潜艇退役，以便不超过这个限额。

## 苏联海军司令戈尔什科夫去古巴访问

【法新社莫斯科十二月十七日电】苏联海军元帅谢尔盖·戈尔什科夫昨天启程前往古巴，进行正式访问。

是索马里一架班机。

但是，保密必须和速度联系起来。这导致了另一次差一点出事的情况。虽然索马里人答应留足够的地勤人员尽快搬运这些武器，但至少有一次，一架飞机回到布达佩斯时，还带有人在匆忙卸货时来不及卸下来的武器。当一架波音飞机到达斯坦斯特德进行检修时，一位飞行员发现人们遗漏的另外一箱武器。他把这箱武器扔到机场的一个空地。

当局最后在奥地利的萨尔茨堡抓到了这些军火走私犯，这些飞机的基地就在萨尔茨堡。警察逮捕了七十岁的马歇尔·兰迪（他是迈阿密的百万富翁，他拥有这些飞机中的两架飞机），因为他没有付机场加油和着陆的费用。后来他交了二千八百五十英镑的保释金被释放了，从那时起便销声匿迹了。

兰迪的律师上周说，他的委托人在“由于索马里武器运输事而受到威胁后”便突然不见了，“尽管他没有犯任何罪”。

这项交易可能结束了，但军火走私活动还将继续下去。上周在伦敦开会的经纪人就索马里最新的定货单争论不休。索马里人的定货单包括为他们的苏制坦克购买备件、步枪、弹药、高射炮、导弹、榴弹炮和装甲车等。一旦共产党人拒绝出售（这是不大可能的），总还会有其他的武器供应者。

苏联一直以很快速度建造发射导弹的潜艇

合众社报道

## 印度北方邦等工人和职员举行大罢工

【合众国际社孟买十二月十六日电】昨天是邦政府九十万工作人员罢工的第二天，牛奶饿了，法院关闭了，医院的病人提前回家了。

在北方邦，有五大城市的政府工作人员也罢工了，以致大多数服务性行业停了下来。

在乌哈拉施特拉邦首府、印度第二大城市、拥有五百万人口的孟买，政府机关和政府办的公司几乎全关闭了。

邦首席部长帕蒂尔仍拒绝同罢工者谈判。他说，他们的罢工出于政治动机，是非法的。

劳工协会秘书长卡尼克否认罢工与政治有关。他说，政府工作人

员要求增加工资和让在上月撤销的紧急状态期间解雇的工作人员复职。

由于文书、送信员和邦政府其他工作人员罢工，公立的大、中学校同大多数法院一样，仍然关闭着。

由于护士和非医务人员不够，医院让病情不怎么重的病人出了院，把病人容纳量收缩到了百分之四十。

在北方邦，首府勒克瑙以及坎普尔、阿拉哈巴德、瓦拉纳西（贝舒勒斯）和亚格拉的罢工者要求把工资提高到同邦政府雇员的工资相等。

北方邦是印度人口最多的邦，约有九千万

人。

【路透社孟买十二月十七日电】孟买港的装卸工作今晚陷于停顿，因为装卸业的大约二千五百名工人开始不定期罢工，要求分红。

孟买和西部的马哈拉施特拉邦其它港口今

天仍受到要求增加工资的大约九十万邦政府和市政机关职工的罢工的影响。四天的罢工实际上已经使这个邦的政府机构陷于瘫痪。

今天有消息说，在遥远的东北部的阿萨姆邦，将近三万六千名政府职员和教员昨天开始了不定期罢工，支持增加工资和其它方面的要求。

## 英·甘地向国大党辞职

【美联社新德里十二月十八日电】前印度总理英·甘地十八日向在野党国大党的工作委员会辞职，从而造成了一个危机。工作委员会是国大党的决策机构，亦即最高权力机构。

这次辞职引起了人们臆测：这个六十岁的失势政客意图分裂国大党。国大党从一九四七年印度独立起就统治印度，直至本年三月的选举中败于印度总理德赛

的人民党止。

最近几个月来，国大党已分裂成两派，一派支持国大党主席雷迪，另一派主张雷迪下台让位给英·甘地。

数星期前，人们已纷纷谈论国大党的分裂，而英·甘地的辞职完全不是出乎意料的。

她的辞职信经由忠于她的一个国大党议员已呈交新德里的雷迪寓所。（转载香港《文汇报》）

【路透社拉合尔十二月十八日电】被赶下台的巴基斯坦前总理布托的女儿贝娜齐尔·布托今天因为搞政治活动而被软禁一周。她是在拉合尔的一家医院被软禁的。当时她正在探望她的母亲。她的母亲在十六日巴基斯坦和英国举行的一场板球比赛时发生的骚乱中受了伤。软禁令将在圣诞节那天撤销。岁的布托小姐在观看板球比赛时发表了煽动性的讲话。于是有人放火烧了财产受到了损失。不少人受伤。他说，如果她再次公开露面会再引起混乱。

布托女儿因搞政治活动被软禁一周

## 路透社报道巴基斯坦经济困难

【路透社伊斯兰堡十二月十四日电】消息灵通人士今天说，巴基斯坦十六日在巴黎向十国援巴财团提出购货单时，将要求西方国家进一步提供援助以帮助它解决紧迫的国际收支问题。

军人统治者齐亚·哈克将军需要再得到一些援助，以便他的军人政府能赢得时间来处理前总理布托留下的日益增多的外债。齐亚将军已经采取行动把巴基斯坦的进口开支削减了二亿美元。

消息灵通人士说，巴基斯坦还保证在近期内避免大量增加投资和推迟已经列入计划的一些重大工程项目的动工日期。

但是，巴基斯坦得到的援助即使是能达到去年的水平，即将近十一亿美元，预计在明年六月结束的本财政年度内也还短缺约二亿美元。

巴基斯坦原定在今年四月同以世界银行为首的援巴财团举行会议的，但是，由于反对党组织的倒布托的风潮达到了高潮，会议推迟了。

据官方说，这场动乱给巴基斯坦的经济造成了约五亿美元的损失。在动乱发生之前，由于广大地区发生水灾使巴基斯坦的主要出口商品棉花遭到了破坏，经济蒙受了类似的损失。这场动乱加重了水灾造成的损失。

齐亚将军承接了约六十六亿美元的外债，这个数目是发展中国家中的最高数目之一，而且还在不断地增加。此外，还本付息的比率达到了危险的程度，占了外汇收入的百分之二十左右。

今年上半年，国际收支总共亏空了约一亿八千万美元。

一些经济学家估计，今年年初，巴基斯坦的通货膨胀率约为百分之十二，但是，由于货币供应量的增长率达到了百分之二十一，通货膨胀更加严重了。

## 澳大利亚悉尼附近丛林发生大火

【美联社悉尼十二月十七日电】在悉尼附近发生一连串灌木林大火，有数以百计的居民失去家园，有两人丧生。

灾情最重的是悉尼西面约九十五公里的布卢山区，那里十六日晚火焰无法控制，席卷六十五公里。

有六十八座建筑物和两万英亩的灌木林被烧毁，被烧毁的建筑物包括有一间女修道院和一间医院。

在米奈，也有一场灌木林大火，威胁到数以百计的房屋。

到十七日晚，上述两场火灾仍在燃烧中。（转载香港《文汇报》）

## 伊朗军事法院判处苏联间谍莫哈里比死刑

【美联社德黑兰十二月十八日电】伊朗军事上诉法院今天下午裁决，维持对两星将领阿哈穆德·莫哈里比的原判罪。莫哈里比为一名驻德黑兰外国大使馆人员作间谍，而被判死罪成立。

据说，他是为苏联作间谍。从他的证供和其他证据显示，他拥有一架摄影秘密文件的微型影机和无线电通讯器材等间谍装置，为外国大使馆人员充当间谍。莫哈里比承认，他曾进入苏联大使馆三次，学习如何使用这些装置，以及收取充当间谍的酬劳款项。

苏联塔斯社记者通常都会到法庭采访这类新闻，但这次却出乎预料地没有在上法庭出现。

这是伊朗一名高级军官因进行间谍活动而当场被捕和被判死刑的首次。

莫哈里比现有十天时间向伊朗国王上诉，假如获伊朗国王钦准，他的死刑会改为终身监禁。

【美联社德黑兰十二月十八日电】于上周因间谍罪名成立而被判死刑的阿哈穆德·莫哈里比今天向军事上诉法庭说，他被“一名驻德黑兰的外国使馆人员”敲诈。假如五人组成的军事上诉法庭把这宗案件维持原判，莫哈里比便会被枪决。

五十八岁的莫哈里比要求上诉法庭推翻原判。他说，他只给予敲诈者一些保密文件令他们不揭露他以前与共产党的接触。

在过去数月盛传的未经证实的报道说，莫哈里比在给予一名苏联大使馆官员情报文件时，当场被捕。莫哈里比说，他与共产党首次接触是在一九五二年，当时，他是一名中尉，任职于美国军事顾问团翻译部。

当伊朗政府于一九五四年粉碎这个非法党组织的活动时，莫哈里比与其他数百名官员一同被捕，他在监狱度过七个月，其后因证据不足而获释。莫哈里比说，过去九年来，他把非保密文件交给“这些大使馆联络人员”。他说，一些时候，他为了要维护伊朗的利益，而供给他们一些错误的军事资料。在案件聆讯中，莫哈里比并没有明白地指名苏联。

上诉法庭一名成员在退庭休息时说，伊朗与苏联有一千八百公里边界线，他们认为这涉及外交问题。（转载香港《大公报》）

＊ ＊

其他地方也有类似的情况。这种情况迫使政府后勤事务机构进口了一百六十万吨大米。

政府责怪天气条件不好，但是，公众现在都认为需要制定一项前后一贯的土地改革纲领，并且要对这个拥有七十三万六千平方英里的国家进行更有效的管理。

贪污现象仍然普遍存在，社会和法律上的不公平给批评政府的人提供了更多的弹药。政府说，它已对这种情况进行了严格的控制，但是它承认还有许多问题，其中包括每年的人口增长率达到百分之二点三这个问题。

共产党的威胁仍然是笼罩着这个国家的魔影，而且学生中政治上不听话的现象越来越高涨。

还有一些穆斯林的极端分子，他们顽固地鼓吹建立一个穆斯林印度尼西亚国的思想。

## 印度尼西亚经济得到恢复但政治温度上升

认为明年将给印尼带来一些东南亚最严重的问题

【合众国际社雅加达十二月十二日电】（年终专稿）尽管印度尼西亚濒于崩溃的经济得到了几乎是奇迹般的恢复，但是政治温度正在上升，而且新的一年将给这个广阔的国家带来一些东南亚最严重的问题。

新一代学生领袖对政府政策的公开批评在一九七七年快要结束时更加公开了。

几乎没有什么疑问，苏哈托总统的政府打算取缔他委婉地称之为“违反宪法的举动”的任何骚乱或行动。

苏哈托在明年三月人民协商会议开会时看来将再担任五年总统。这次会议还将为军队支持的苏哈托总统的政府起草新的政策大纲。

预计，苏哈托将把他最近发动的反贪污运

动继续搞下去，尽管这次运动在过去很少抓到真正的大鱼。

他还必须解决在人口稠密的中爪哇因为干旱引起的已近于达到饥荒程度的粮荒。印度尼西亚一亿三千二百万人口中有八千万人拥挤在这个地区。

在过去一年中，苏哈托政府把经济从一九七六年的灾难中恢复过来，一九七六年，正当油船市场不景气的时候，它却把成百万的钱财投进了一个无底洞，企图建立钢铁工业和在油船方面进行大量投资。

苏哈托头脑冷静了下来，实行了勒紧裤带的政策使印度尼西亚的经济增长了百分之九，并且使这个国家的出口收入达到了八十四亿美元。

其中大约六十亿美元来自石油收入，石油收入的增加是因为石油价格和产量都急剧增长，也因为政府改订了同外国石油公司的合同，分得的收入提高了。石油产量已从日产一百五十万桶增加到一百六十万桶。

印度尼西亚的国际收支表明，它有三亿八千九百万美元的纯盈余，外汇储备达到了创纪录的十二亿美元。

但是问题仍然存在，而且在许多方面还发展了。

严重的干旱使得全国二十八个省中有些省的大米——它是主要的粮食，也是说明经济和社会状况的重要依据——生产供不应求。据说，在雅加达南方的加拉璜县，数以千计的人营养不良，在中爪哇和



英  
报  
译  
文  
章

# 《中国技术追得上时代》

说中国现在是一个有组织有纪律的国家

【本刊讯】香港《大公报》十二月九日转载威廉·里斯—莫格在英国《泰晤士报》发表的文章，题为《中国技术追得上时代》，摘要如下：

中国是一个非常吸引人的国家，它的悠久文化和现代社会，曾令人印象深刻。

访问者可以通过有限的接触，看到中国一般情况的各方面问题。

首先，最清楚的是，以亩产计算，中国是一个有效率的农业国，但以个人产量计算，中国仍是一个落后的农业国。在八亿至九亿人口中，有五分之四的劳动人口是在农村公社。其实，只要简单的机械化，便可以把目前从事农业的大部分人口解放出来。中国正准备在一九八〇年实现农业机械化。假如真的实现的话，便需要安排二亿个新的工作岗位了。

第二个实在的事实是：在大城市周围工作的中国工人，大都思想直率、吃得饱、穿得暖、有屋栖身。主要粮食便宜，但消费品则昂贵。

我（威廉·里斯—莫格）访问中国，是由于要参加《泰晤士报》举办的工业家会议。因此，能够与一些技术内行人士讨论中国的技术问题。一般的结论认为，中国技术追得上时代，但并不先进。他们制造出的工业品和设备水平，可以与西欧相比，但在先进电子业方面，革新不大，也对此不大倾全力。

中国在自力更生原则下，希望输入先进技术。

中国目前的政治局势，仍是在“四人帮”垮台之后进行整顿。重点已从政治混乱，转到生产建设和发展。现在，中国是一个有高度纪律和有组织的国家，管理人员和行政人员充满信心。管理中国的行政人员现在相信，他们真正获准放手工作。教授现在可以执教，单位负责人也可以定出管理方法，官员授权进行贸易会谈，他们对于获准能够放手工作，均感到欣慰。

中国准备在未来二十五年，发展成为一个工业化强国。中国有三大有利条件：劳动力庞大；劳工成本低；以及在发展后期具有重型设备。中国占世界人口四分之一，这个发展必会成为我们这个时代的最重要历史事件。

## 美报报道博尔劳格访华观感《中国：从矮秆小麦获得高产》

说人们可以在许多方面看到中国对农业给予优先的考虑，在化肥生产方面的大量投资最有说服力

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》十二月七日刊登克里奇菲尔德发自墨西哥的通讯，题为《中国：从矮秆小麦获得高产》，摘要如下：

中国在矮秆、高产小麦方面的努力导致了世界上惊人的“绿色革命”，甚至超过印度和巴基斯坦，印度和巴基斯坦在六十年代差不多使它们的小麦产量提高了一倍。

诺尔曼·博尔劳格由于在培育矮秆热带小麦并使之在南亚广为接受方面取得成果而获得一九七〇年诺贝尔和平奖金。他说，中国在采纳其它现代化科学耕作方法，特别是几乎遍及全国的双作和三作（泛指套、间、复种）方面在发展中国家中也是领先的。

博尔劳格在六月和七月第二次访问了中国。他在这里的国际玉米和小麦改良中心——他在这里指导小麦计划——对记者的一次谈话中说，由于中国决心要养活本国人民（到目前为止尚未实现的目标），因而创造了世界上见到的最惊人的农业变革之

一。他说：“我非常钦佩中国人在小麦、水稻和玉米方面做的事情。”他报告说，虽然中国人多年来一直在悄悄地试验在墨西哥培育的矮秆小麦，但是中国的小麦绿色革命实际上是从一九七一年，即印度和巴基斯坦一九六七年取得惊人进展后五年开始的。

中国在一九七一年从巴基斯坦和澳大利亚进口了一千多磅试验种子，后来又在一九七三年和一九七四年买了一万五千吨墨西哥种子，它的绿色革命继续下去。到一九七五年，中国人生产的小麦，仅次于苏联和美国居世界第三位。

博尔劳格不同意最近报道中国的农业研究工作停滞不前的消息。

列举“最优先考虑的事”

他说：“农业在研究、生产和分配方面在中国占最优先的地位。粮食公平地分给每一个人。”

博尔劳格应中国农业研究机构的邀请在中国进行了广泛旅行。

他说，尽管中国的

农业产量高，但是在长江和黄河的上游，在进一步灌溉方面和在一年多熟方面仍有“很大的潜力”。

博尔劳格说，自一九六三年以来，中国对农业投入了大量资金。

“例如，一九六〇年，在中国实际上没有使用化肥，他们使用牲畜粪和人粪来保持土壤的有机肥力。在中国，他们开采煤矿，把煤拿到村子里去作烧饭的燃料。在印度，他们有煤，但是他们从来不开采煤，而用牛粪作烧饭的燃料，这就是为什么印度的土壤如此贫瘠的原因。”

建造了化肥厂

“在一九六〇年，中国开始建造一些化肥厂。在我一九七四年访问的时候，他们有一千二百多家小型工厂，分布在全国，也许因为这样，使分配和运输容易。到一九七四年，中国还是世界上氮肥的最大进口国，但是大部分是从日本进口的。”

“中国在六个星期内决定建造十座每天生产能力为一千吨的无水氨工厂。他们雇用世界

上的高级人员——美国人、荷兰人、法国人和日本人——来建造这些工厂。”

“现在，他们增加了两座，总共十二座。这是任何国家有史以来在短时间内在化肥方面进行的最大的投资。”

“你可以在许多其它方面看到中国对农业给予的优先考虑。但是这方面最有说服力。”

有人要博尔劳格依次序排列取得绿色革命成功的国家，博尔劳格列举了中国、印度、阿根廷、埃及和巴基斯坦。

他说，印度仍然存在分配问题，目前它有将近四千万吨贮存，但是最穷的人仍然在挨饿。”

他认为，阿根廷和巴基斯坦都未能发挥它们的巨大的农业潜力，因为政界领导人压低农产品价格，以向不安定的城市人供应廉价的食物。

相反，中国的政策一直是给以激励，以鼓励生产。对农民的收购价格提高了，然而他们必须为肥料和其它物资所付的价格却不断下降。

## 蒋帮《香港时报》刊登方剑云文章鼓吹台湾报刊不使用“中共”字样

【本刊讯】蒋帮《香港时报》十二月九日刊登方剑云的一篇文章，题为《骨鯁在喉、不能不吐》，摘要如下：自从尼克松去了北平，接着共帮挤入了联合国，海外一家号称中立的外国共报，首先声明今后要称共帮为“中”，以后许多自由报刊也莫名其妙跟着学步，最近竟传染到了国内。一年来，笔者留意国内报刊，常常出现这种字眼：“美中（共）关系正常化”，“美俄中（共）三角关系”，“日中（共）和约”。看了这种字眼，确实惊心动魄。虽然在“中”能表示是共产党执政的中国，无论如何，共产党是代表“中”了。写到此处，不能不问一

句：“共产党是中，代表了中国，我们是什么？”

另一点使人惊心的，便是最近两年来，国内报刊皆自称“台湾”。我们如果自称台湾，不仅放弃了对大陆三十四省及西藏的统治权，而且也等于取消

了中华民国。

区区笔下从未以台湾自称，也从不自称中国，因为自称自由中国，便等于承认另外还有一个“红色中国”。但遇到非写台湾不可的，便写中华民国治理的台湾省，此等处又怎能怕麻烦，一个字也省

## 蒋帮明年最大疑虑仍是美中建交

【合众国际社台北十二月十二日电】一九七八年台湾人脑海里最重大的问题，仍将是使他们猜测了多年的问题：美国什么时候承认中国？

使这个国民党控制的岛屿上的一千七百万人聊以自慰的是一九七七年没有发生会立即危及台湾安全的行动，尽管美国国务卿万斯八月

份访问了北京，使这里感到很紧张。

但是，当美国大使伦纳德·昂格尔九月份动身去华盛顿“休假和述职”时，这里又疑虑重重了。谣传昂格尔一去不复返了，华盛顿打算断绝同台北的关系，要降为联络处了。后来昂格尔回来了，但那些疑虑还没有消除。

不得。因此，不能不沉痛向政府及执政党双方呼吁，要认真注意此事，通令所有报刊，不得再出“中（共）”这种怪字眼，任何人再称共帮为“中”，便是破坏国家基本国策，以叛国罪论处。同时也要让全国人都了解，我们不是台湾省，我们是居住台湾的国家，也不是一个省。

【中央社伦敦十二月十四日电】中国造船公司昨天下午在伦敦举行的一项正式会议上，高雄西方海面一勘探油气井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【法新社台北十二月七日电】今天此间消息，已故蒋总统的幼子蒋纬国将军最近曾悄然到印尼进行八天访问。此间官方人士说，蒋氏是应印尼军事学院院长蒋氏说，蒋氏本人是中华民国三军大学校长，蒋氏说，印尼在太平洋及印度洋占有一个中枢地位，其政治态度足以引起全世界的注意。他又强调，然而在印支半岛落入共产党手中后，位处东南亚以北的台湾，对印尼安全是很重要的。转载香港《快报》。

【本刊讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带勘探石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。中国公司海域石油勘探处最近全力于区海域，高雄西方海面一勘探油气井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【法新社台北十二月七日电】今天此间消息，已故蒋总统的幼子蒋纬国将军最近曾悄然到印尼进行八天访问。此间官方人士说，蒋氏是应印尼军事学院院长蒋氏说，蒋氏本人是中华民国三军大学校长，蒋氏说，印尼在太平洋及印度洋占有一个中枢地位，其政治态度足以引起全世界的注意。他又强调，然而在印支半岛落入共产党手中后，位处东南亚以北的台湾，对印尼安全是很重要的。转载香港《快报》。

【本刊讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带勘探石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。中国公司海域石油勘探处最近全力于区海域，高雄西方海面一勘探油气井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

## 蒋纬国最近曾去印尼活动

【法新社台北十二月七日电】今天此间消息，已故蒋总统的幼子蒋纬国将军最近曾悄然到印尼进行八天访问。此间官方人士说，蒋氏是应印尼军事学院院长蒋氏说，蒋氏本人是中华民国三军大学校长，蒋氏说，印尼在太平洋及印度洋占有一个中枢地位，其政治态度足以引起全世界的注意。他又强调，然而在印支半岛落入共产党手中后，位处东南亚以北的台湾，对印尼安全是很重要的。转载香港《快报》。

## 台湾高雄附近海底发现大量油气

【本刊讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带勘探石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。中国公司海域石油勘探处最近全力于区海域，高雄西方海面一勘探油气井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

仪式中，把承造的四十五万吨超级油轮“珀玛奋进号”交给了英国的珀玛石油公司。这艘世界上第三大油轮，目前正在首航途中。中国造船公司目前正为英国珀玛石油公司建造第二艘同级油轮，预定明年可以交货。

英  
报  
译  
文  
章

# 《中国技术追得上时代》

说中国现在是一个有组织有纪律的国家

【本刊讯】香港《大公报》十二月九日转载威廉·里斯—莫格在英国《泰晤士报》发表的文章，题为《中国技术追得上时代》，摘要如下：

中国是一个非常吸引人的国家，它的悠久文化和现代社会，曾令人印象深刻。

访问者可以通过有限的接触，看到中国一般情况的各方面问题。

首先，最清楚的是，以亩产计算，中国是一个有效率的农业国，但以个人产量计算，中国仍是一个落后的农业国。在八亿至九亿人口中，有五分之四的劳动人口是在农村公社。其实，只要简单的机械化，便可以把目前从事农业的大部分人口解放出来。中国正准备在一九八〇年实现农业机械化。假如真的实现的话，便需要安排二亿个新的工作岗位了。

第二个实在的事实是：在大城市周围工作的中国工人，大都思想直率、吃得饱、穿得暖、有屋栖身。主要粮食便宜，但消费品则昂贵。

我（威廉·里斯—莫格）访问中国，是由于要参加《泰晤士报》举办的工业家会议。因此，能够与一些技术内行人士讨论中国的技术问题。一般的结论认为，中国技术追得上时代，但并不先进。他们制造出的工业品和设备水平，可以与西欧相比，但在先进电子业方面，革新不大，也对此不大倾全力。

中国在自力更生原则下，希望输入先进技术。中国目前的政治局势，仍是在“四人帮”垮台之后进行整顿。重点已从政治混乱，转到生产建设和发展。现在，中国是一个有高度纪律和有组织的国家，管理人员和行政人员充满信心。管理中国的行政人员现在相信，他们真正获准放手工作。教授现在可以执教，单位负责人也可以定出管理方法，官员授权进行贸易会谈，他们对于获准能够放手工作，均感到欣慰。

中国准备在未来二十五年，发展成为一个工业化强国。中国有三大有利条件：劳动力庞大；劳工成本低；以及在发展后期具有重型设备。中国占世界人口四分之一，这个发展必会成为我们这个时代的最重要历史事件。

## 美报报道博尔劳格访华观感《中国：从矮秆小麦获得高产》

说人们可以在许多方面看到中国对农业给予优先的考虑，在化肥生产方面的大量投资最有说服力

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》十二月七日刊登克里奇菲尔德发自墨西哥的通讯，题为《中国：从矮秆小麦获得高产》，摘要如下：

中国在矮秆、高产小麦方面的努力导致了世界上惊人的“绿色革命”，甚至超过印度和巴基斯坦，印度和巴基斯坦在六十年代差不多使它们的小麦产量提高了一倍。

诺尔曼·博尔劳格由于在培育矮秆热带小麦并使之在南亚广为接受方面取得成果而获得一九七〇年诺贝尔和平奖金。他说，中国在采纳其它现代化科学耕作方法，特别是几乎遍及全国的双作和三作（泛指套、间、复种）方面在发展中国家中也是领先的。

博尔劳格在六月和七月第二次访问了中国。他在这里的国际玉米和小麦改良中心——他在这里指导小麦计划——对记者的一次谈话中说，由于中国决心要养活本国人民（到目前为止尚未实现的目标），因而创造了世界上见到的最惊人的农业变革之一。

他说：“我非常钦佩中国人在小麦、水稻和玉米方面做的事情。”他报告说，虽然中国人多年来一直在悄悄地试验在墨西哥培育的矮秆小麦，但是中国的小麦绿色革命实际上是从一九七一年，即印度和巴基斯坦一九六七年取得惊人进展后五年开始的。

中国在一九七一年从巴基斯坦和澳大利亚进口了一千多磅试验种子，后来又在一九七三年和一九七四年买了一万五千吨墨西哥种子，它的绿色革命继续下去。到一九七五年，中国人生产的小麦，仅次于苏联和美国居世界第三位。

博尔劳格不同意最近报道中国的农业研究工作停滞不前的消息。

列举“最优先考虑的事”

他说：“农业在研究、生产和分配方面在中国占最优先的地位。粮食公平地分给每一个人。”

博尔劳格应中国农业研究机构的邀请在中国进行了广泛旅行。

他说，尽管中国的

农业产量高，但是在长江和黄河的上游，在进一步灌溉方面和在一年多熟方面仍有“很大的潜力”。

博尔劳格说，自一九六三年以来，中国对农业投入了大量资金。

“例如，一九六〇年，在中国实际上没有使用化肥，他们使用牲畜粪和人粪来保持土壤的有机肥力。在中国，他们开采煤矿，把煤拿到村子里去作烧饭的燃料。在印度，他们有煤，但是他们从来不开采煤，而用牛粪作烧饭的燃料，这就是为什么印度的土壤如此贫瘠的原因。”

建造了化肥厂

“在一九六〇年，中国开始建造一些化肥厂。在我一九七四年访问的时候，他们有一千二百多家小型工厂，分布在全国，也许因为这样，使分配和运输容易。到一九七四年，中国还是世界上氮肥的最大进口国，但是大部分是从日本进口的。”

“中国在六个星期内决定建造十座每天生产能力为一千吨的无水氨工厂。他们雇用世界

上的高级人员——美国人、荷兰人、法国人和日本人——来建造这些工厂。”

“现在，他们增加了两座，总共十二座。这是任何国家有史以来在短时间内在化肥方面进行的最大的投资。”

“你可以在许多其它方面看到中国对农业给予的优先考虑。但是这方面最有说服力。”

有人要博尔劳格依次序排列取得绿色革命成功的国家，博尔劳格列举了中国、印度、阿根廷、埃及和巴基斯坦。

他说，印度仍然存在分配问题，目前它有将近四千万吨贮存，但是最穷的人仍然在挨饿。”

他认为，阿根廷和巴基斯坦都未能发挥它们的巨大的农业潜力，因为政界领导人压低农产品价格，以向不安定的城市人供应廉价的食物。

相反，中国的政策一直是给以激励，以鼓励生产。对农民的收购价格提高了，然而他们必须为肥料和其它物资所付的价格却不断下降。

## 蒋帮《香港时报》刊登方剑云文章鼓吹台湾报刊不使用“中共”字样

【本刊讯】蒋帮《香港时报》十二月九日刊登方剑云的一篇文章，题为《骨鯁在喉、不能不吐》，摘要如下：

自从尼克松去了北平，接着共帮挤入了联合国，海外一家号称中立的外国共报，首先声明今后要称共帮为“中”，以后许多自由报刊也莫名其妙跟着学步，最近竟传染到了国内。一年来，笔者留意国内报刊，常常出现这种字眼：“美中（共）关系正常化”，“美俄中（共）三角关系”，“日中（共）和约”。看了这种字眼，确实惊心动魄。虽然在“中”的岛屿上的一千七百万人聊以自慰的是一九七七年没有发生会立即危及台湾安全的行动，尽管美国国务卿万斯八月

份访问了北京，使这里感到很紧张。

但是，当美国大使伦纳德·昂格尔九月份动身去华盛顿“休假和述职”时，这里又疑虑重重了。谣传昂格尔一去不复返了，华盛顿打算断绝同台北的关系要降为联络处了。后来昂格尔回来了，但那些忧虑还没有消除。

不得。因此，不能不沉痛向政府及执政党双方宣传部门呼吁，要认真注意此事，通令所有报刊，不得再出“中（共）”这种怪字眼，任何人再称共帮为“中”，便是破坏国家基本国策，以叛国罪论处。

同时，也要让全国人都了解，我们不是台湾省，我们是居住台湾的国家，也不是一个省。

【中央社伦敦十二月十四日电】中国造船公司昨天下午在伦敦举行的一项正式会议上，蒋帮移文为英国承造的四十五万吨油轮。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【法新社台北十二月七日电】今天此间消息，已故蒋总统的幼子蒋纬国将军最近曾悄然到印尼进行八天访问。

此间官方人士说，蒋氏是应印尼军事学院院长蒋氏说，蒋氏本人是中华民国三军大学校长，蒋氏说，印尼在太平洋及印度洋占有一个中枢地位，其政治态度足以引起全世界的注意。

他又强调，然而在印支半岛落入共产党手中后，位处东南亚以北的台湾，对印尼安全是很重要的。转载香港《快报》。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

### 蒋纬国最近曾去印尼活动

【法新社台北十二月七日电】今天此间消息，已故蒋总统的幼子蒋纬国将军最近曾悄然到印尼进行八天访问。

此间官方人士说，蒋氏是应印尼军事学院院长蒋氏说，蒋氏本人是中华民国三军大学校长，蒋氏说，印尼在太平洋及印度洋占有一个中枢地位，其政治态度足以引起全世界的注意。

他又强调，然而在印支半岛落入共产党手中后，位处东南亚以北的台湾，对印尼安全是很重要的。转载香港《快报》。

【中央社伦敦十二月十四日电】中国造船公司昨天下午在伦敦举行的一项正式会议上，蒋帮移文为英国承造的四十五万吨油轮。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。

【本报讯】台湾《经济日报》十一月十八日报道：中国石油公司已在高雄西方海面一带探勘石油资源时发现大量油气，预计可开采之天然气约五百亿立方公尺，其中石油含量亦甚高。

中国公司海域石油探勘处最近全力于区海域，高雄西方海面一探勘油井，目前已钻探六口井，正开钻第七号井，大部分皆钻遇新统砂层，已证实一号井及四号井具有油气生产能力。

据中油公司分析，这部分构造新统砂层储存天然气能力，除构造因素外，尚由砂岩粘土含量控制，开采面积定为六十平方公里，预计钻遇含天然气之砂层厚度为六十公尺。